



مكتبة قطر الوطنية Qatar National Library

من المصادر الإلكترونية في مكتبة قطر الرقمية ٢٠٢٢/٠١/١٦ تم إنشاء هذا الملف بصيغة PDF بتاريخ
النسخة الإلكترونية من هذا السجل متاحة للاطلاع على الإنترنت عبر الرابط التالي:

http://www.qdl.qa/العربية/archive/81055/vdc_100000000648.0x00021f

تحتوي النسخة الإلكترونية على معلومات إضافية ونصوص وصور بدقة عالية تسمح بإمكانية تكبيرها ومطالعتها بسهولة.

"مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل

المكتبة البريطانية: أوراق خاصة وسجلات من مكتب الهند

IOR/L/PS/12/3970

٢٢ يوليو ١٩٤٧-٢١ أغسطس ١٩٤٧ (ميلادي)

الإنجليزية في اللاتينية

ملف واحد (١١ ورقة)

غير معروف

المؤسسة المالكة

المرجع

التاريخ/ التواريخ

لغة الكتابة

الحجم والشكل

حق النشر



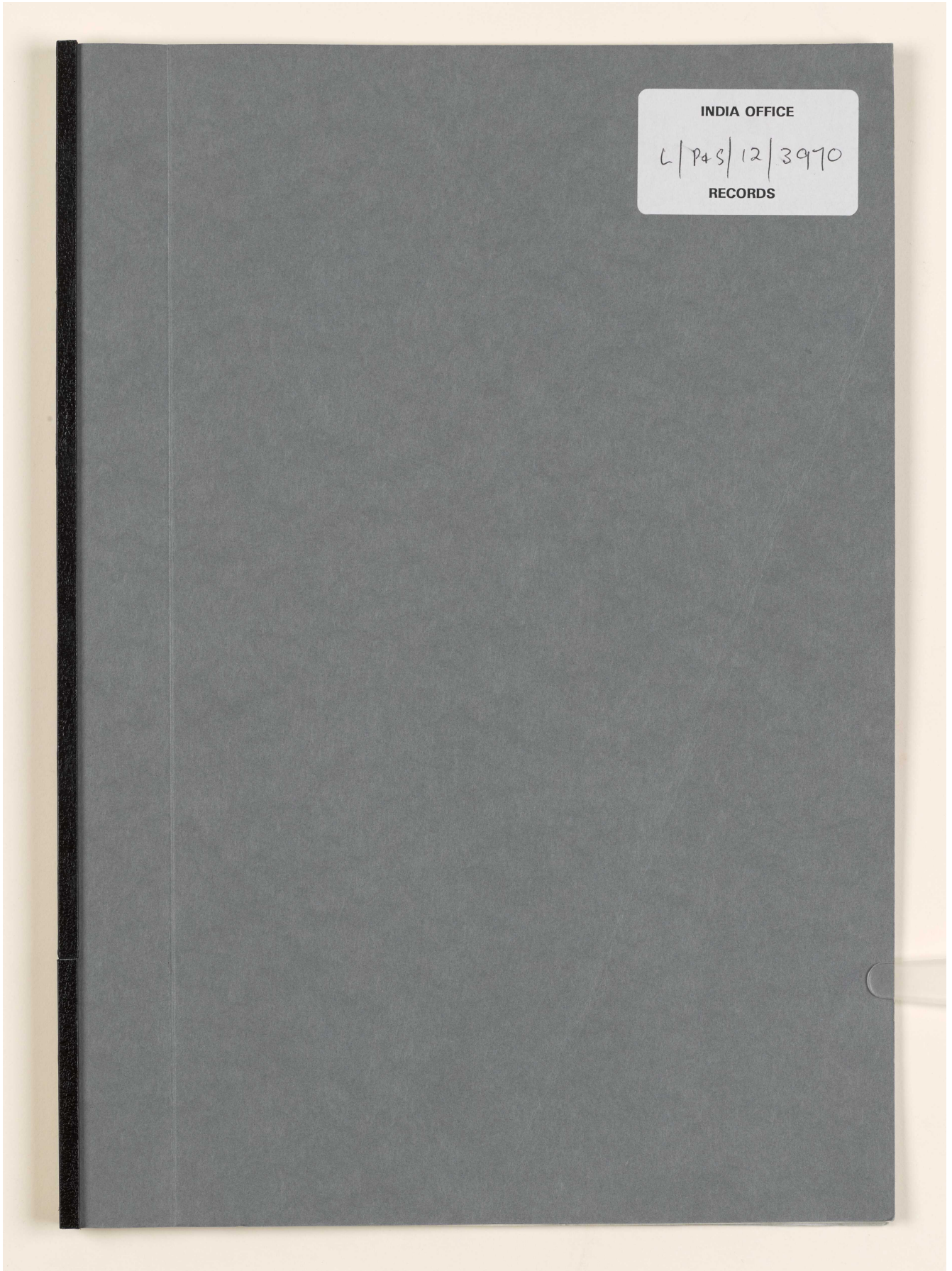
حول هذا السجل

يتعلق الملف باستفسارات من ممثلي شركة أسوشييتد إيثيل المحدودة في لندن، حول الإمكانيات في الخليج العربي لتصنيع رباعي إيثيل الرصاص واستخراج البروم من مياه البحر. كان رباعي إيثيل الرصاص مطلوبًا كمعزز للبنترول، وينص محضر اجتماع مكتب الهند على أن تشييد مصنع خارج ستر الدولار الأمريكي سيوفر للمملكة المتحدة ملايين الدولارات سنوياً.

تشمل الأوراق مراسلات من المقيم السياسي في الخليج العربي وشركة أسوشييتد إيثيل والوكيل السياسي في البحرين (النقيب هيو دانستان هولويل رانس). توقع ممثلو الشركة صعوبات في إنشاء مصنع في البحرين أو المملكة العربية السعودية أو إيران، فأشاروا إلى أن الكويت من المرجح أن تكون الموقع المفضل لديهم.

يشتمل الملف على فاصل يتضمن قائمة مراجع المراسلات الواردة به حسب السنة. ويوجد هذا الفاصل في نهاية المراسلات.

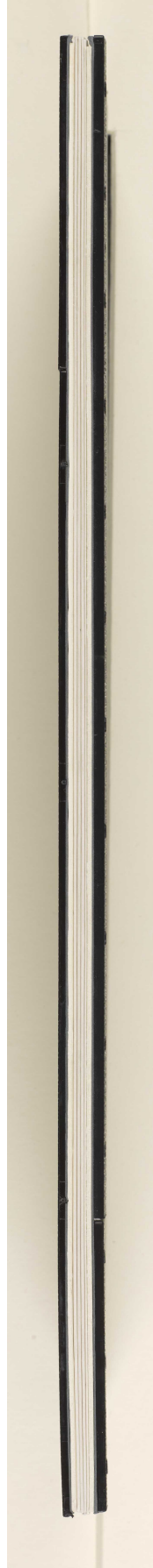
مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [أمامي] (٣٠/١)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [خلفي] (٣٠/٢)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [صلب] (٣٠/٣)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إنيل." [حافة] (٣٠/٤)



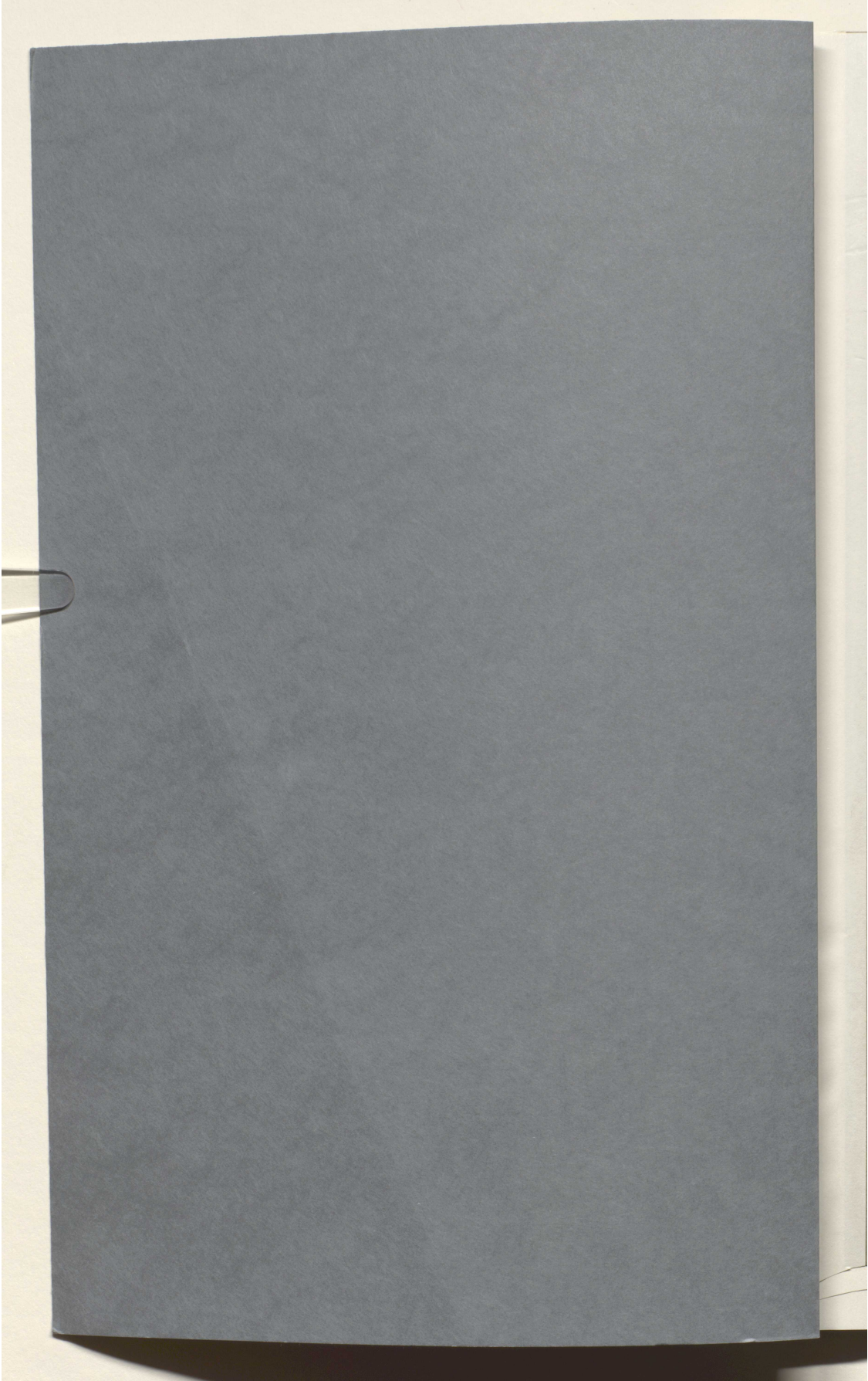
مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [رأس] (٣٠/٥)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إثيل." [ذيل] (٣٠/٦)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [أمامي-داخلي] (٣٠/٧)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشياتد إثيل." [١] (٣٠/٨)

Previous File :

Next File :

IOR: I/PS/12/3970

No. 30

File 226

EXTERNAL DEPARTMENT
COLLECTION

GENERAL HEADING

PERSIAN GULF.

SUB-HEAD

ACTIVITIES of ASSOCIATED ETHYL Co.

Notes :

Coll 30
227 Water Supply for Kuwait - Distilling
Plant

This File contains the following papers :—

YEAR.

19 47. EXT. 1644 1651 1725 1809

19 . EXT.

19 . EXT.

19 . EXT.

19 . EXT.

19 . EXT.

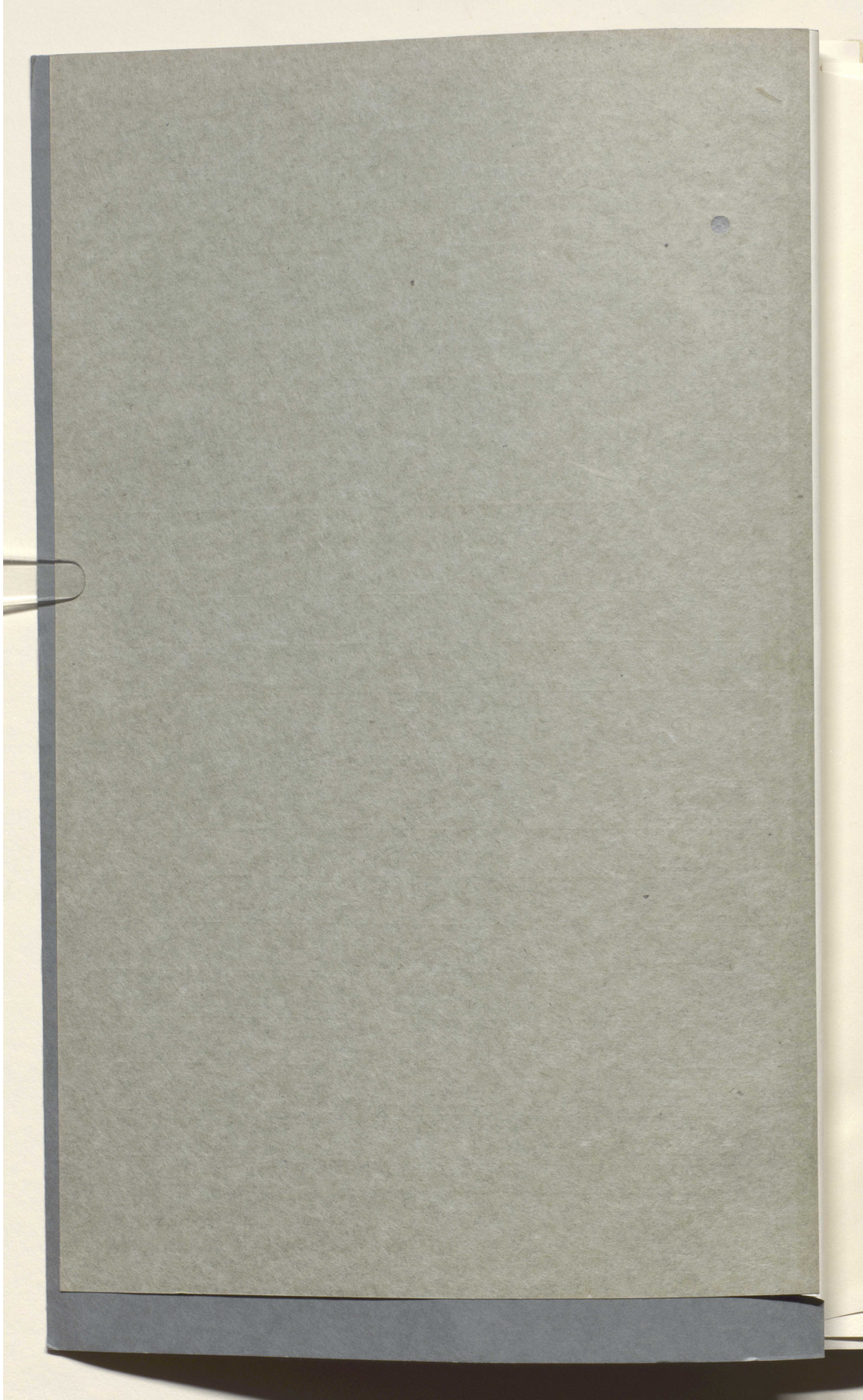
19 . EXT.

19 . EXT.

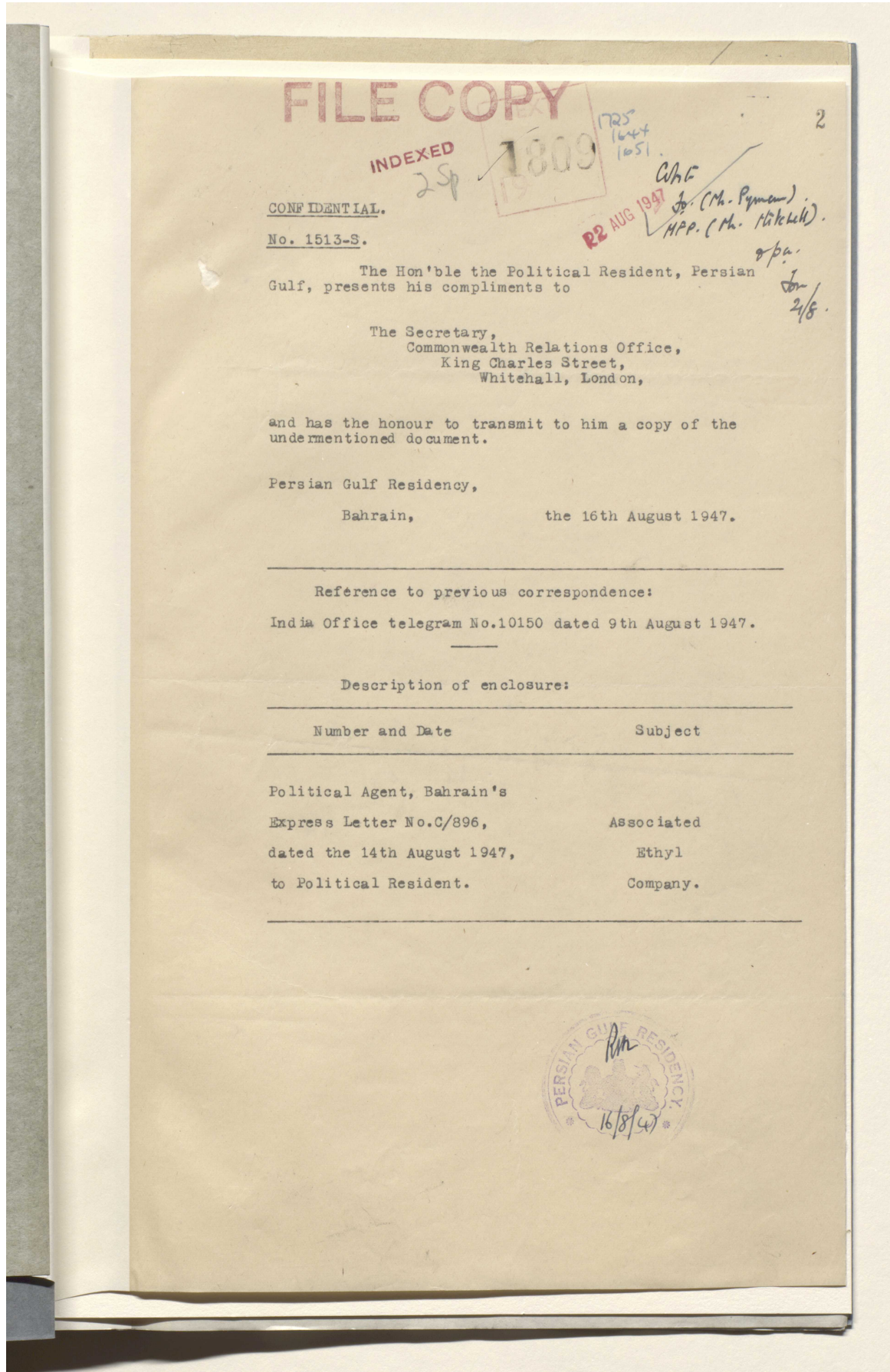
Papers may be removed from or placed within this File only by the External Registry.

(30118) Wt.23374/278 1,000 7/45 A.&E.W.L.D. Gp.685

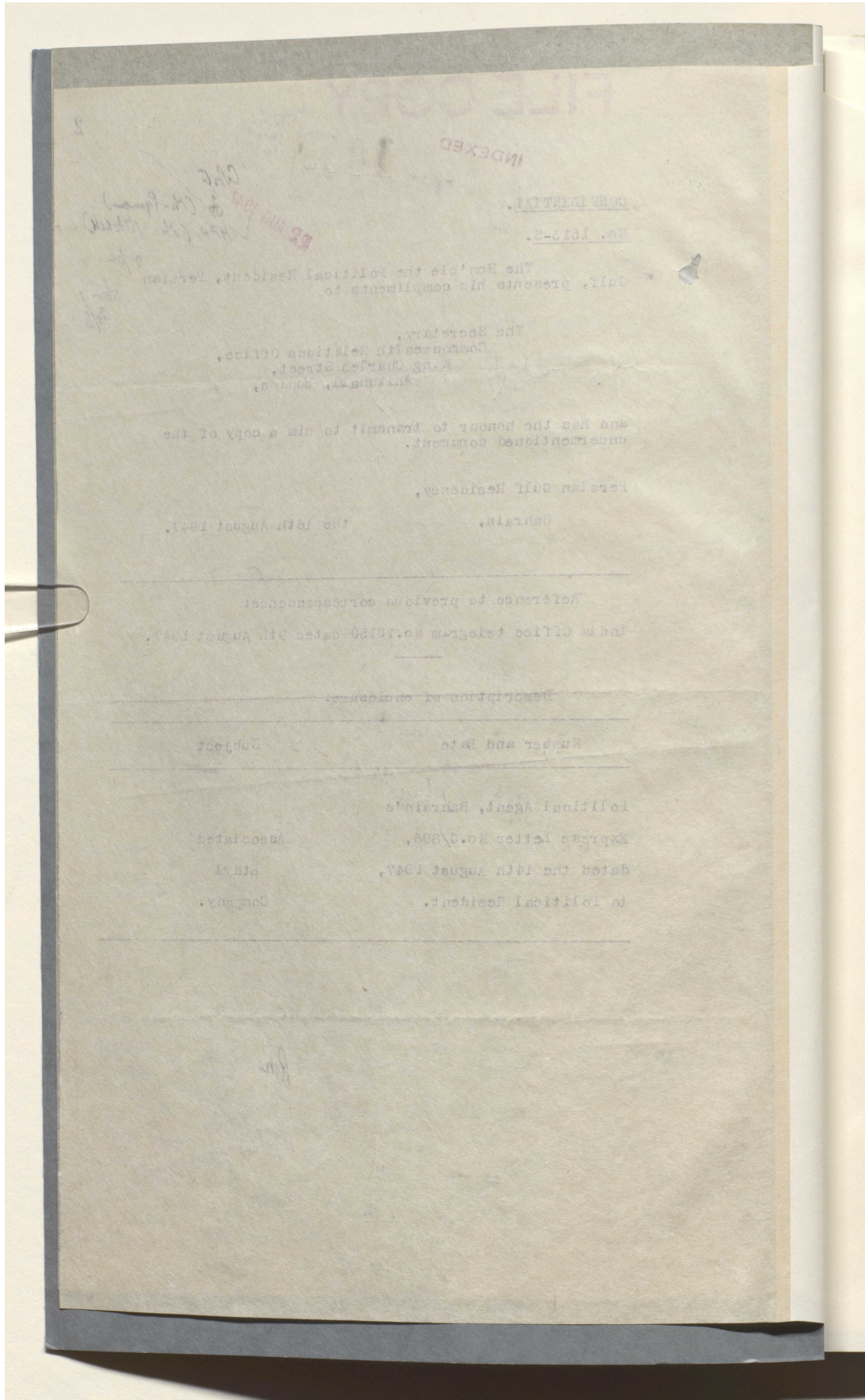
مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إنيل." [١ ظ] (٣٠/٩)



مجموعة ٢٢٦ / ٣٠ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [٢و] (٣٠/١٠)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [٢ظ] (٣٠/١١)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشياتد إيثيل." [٣و] (٣٠/١٢)

3

EXPRESS LETTER.

From - Political, Bahrain.
To - Reggu, Bahrain.
No.C/896.
Dated the 14th of August, 1947.

EXT 30 aut
1809
19

Reference your Express Letter No.1456-S,
dated the 7th of August, 1947.

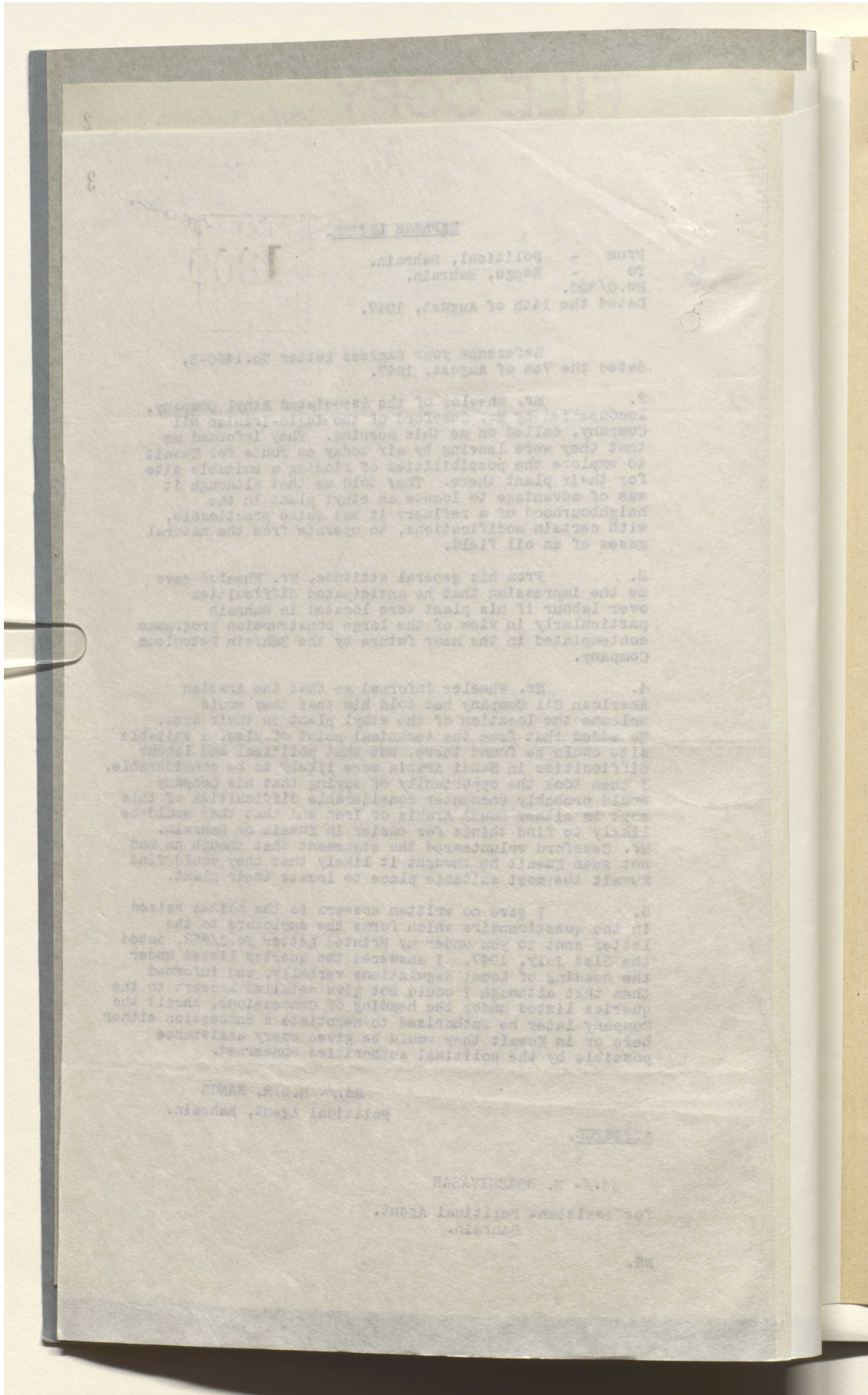
2. Mr. Wheeler of the Associated Ethyl Company, accompanied by Mr. Cessford of the Anglo-Iranian Oil Company, called on me this morning. They informed me that they were leaving by air today en route for Kuwait to explore the possibilities of finding a suitable site for their plant there. They told me that although it was of advantage to locate an ethyl plant in the neighbourhood of a refinery it was quite practicable, with certain modifications, to operate from the natural gases of an oil field.
3. From his general attitude, Mr. Wheeler gave me the impression that he anticipated difficulties over labour if his plant were located in Bahrain particularly in view of the large construction programme contemplated in the near future by the Bahrain Petroleum Company.
4. Mr. Wheeler informed me that the Arabian American Oil Company had told him that they would welcome the location of the ethyl plant in their area. He added that from the technical point of view, a suitable site could be found there, but that political and labour difficulties in Saudi Arabia were likely to be considerable. I then took the opportunity of saying that his Company would probably encounter considerable difficulties of this sort in either Saudi Arabia or Iran and that they would be likely to find things far easier in Kuwait or Bahrain. Mr. Cessford volunteered the statement that though he had not seen Kuwait he thought it likely that they would find Kuwait the most suitable place to locate their plant.
5. I gave no written answers to the points raised in the questionnaire which forms the enclosure to the letter sent to you under my Printed Letter No.C/852, dated the 31st July, 1947. I answered the queries listed under the heading of Local Regulations verbally, and informed them that although I could not give detailed answers to the queries listed under the heading of Concessions, should the Company later be authorised to negotiate a concession either here or in Kuwait they would be given every assistance possible by the political authorities concerned.

Sd./- H.D.H. RANCE
Political Agent, Bahrain.

ATTESTED.

Sd./- N. SREENIVASAN
for Assistant Political Agent,
Bahrain.

NS.



مجموعة ٢٢٦ / ٣٠ "أنشطة شركة أسوشياتد إثيل." [و٤] (٣٠/١٤)

FILE COPY

4

CONFIDENTIAL INDEXED EXT 1651
No. 1438-S. 1725
19 47
12 AUG 1947
Copy D. of Fuel & Power.
(Mr. Mitchell).
FO. (Mr. Pym)
and "1/8
ePA.

The Hon'ble the Political Resident in the
Persian Gulf presents his compliments to

His Majesty's Secretary of State for India,
The India Office,
London,

and has the honour to transmit to him a copy of the
undermentioned document(s).

PERSIAN GULF RESIDENCY,
BAHRAIN.

Dated the 4th August 1947.

Reference to previous correspondence :

Political Resident's telegram No. 834 dated the 30th July 1947.

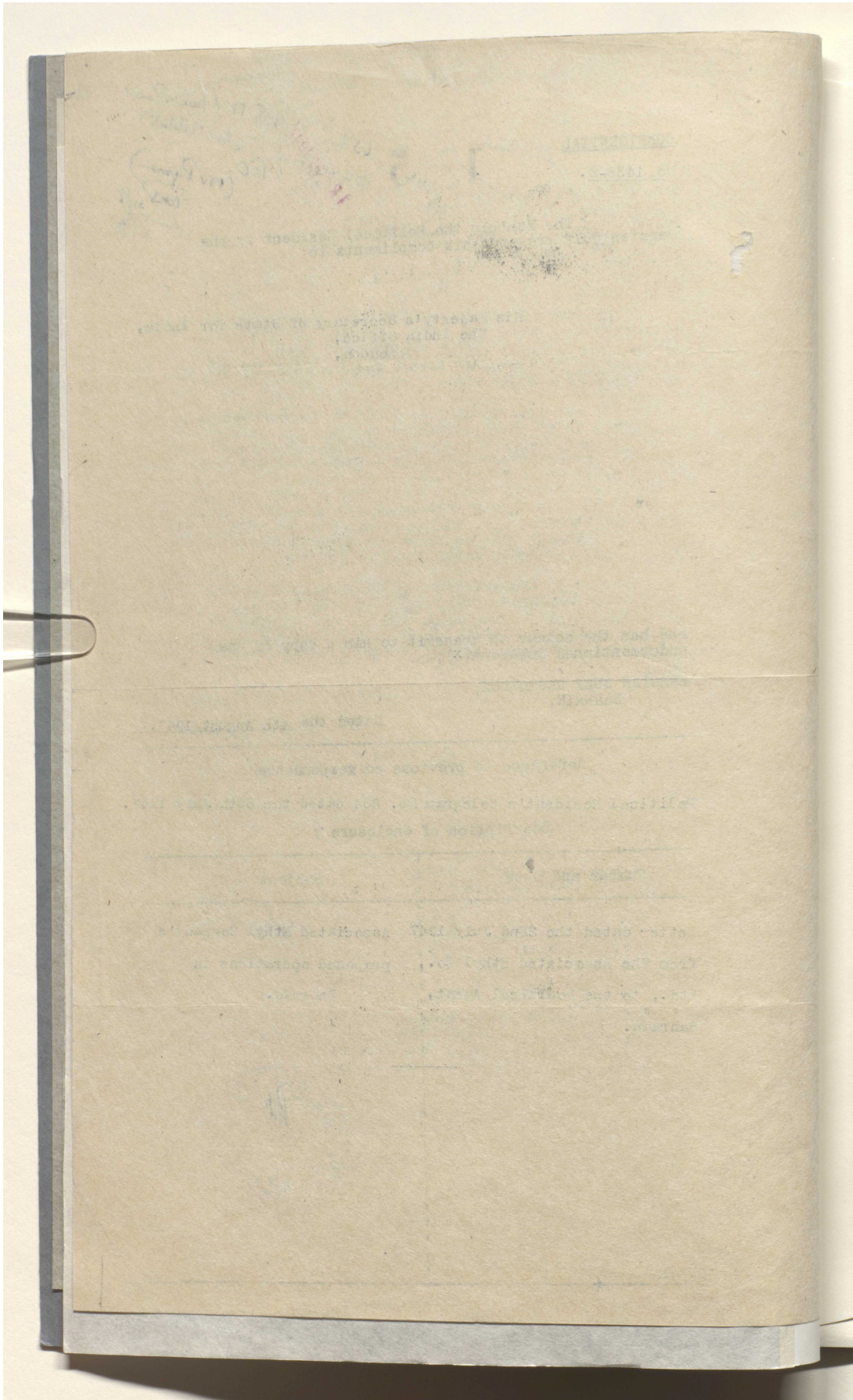
Description of enclosure :

Number and Date	Subject
Letter dated the 22nd July 1947 from The Associated Ethyl Co., Ltd., to the Political Agent, Bahrain.	Associated Ethyl Company's proposed operations in Bahrain.

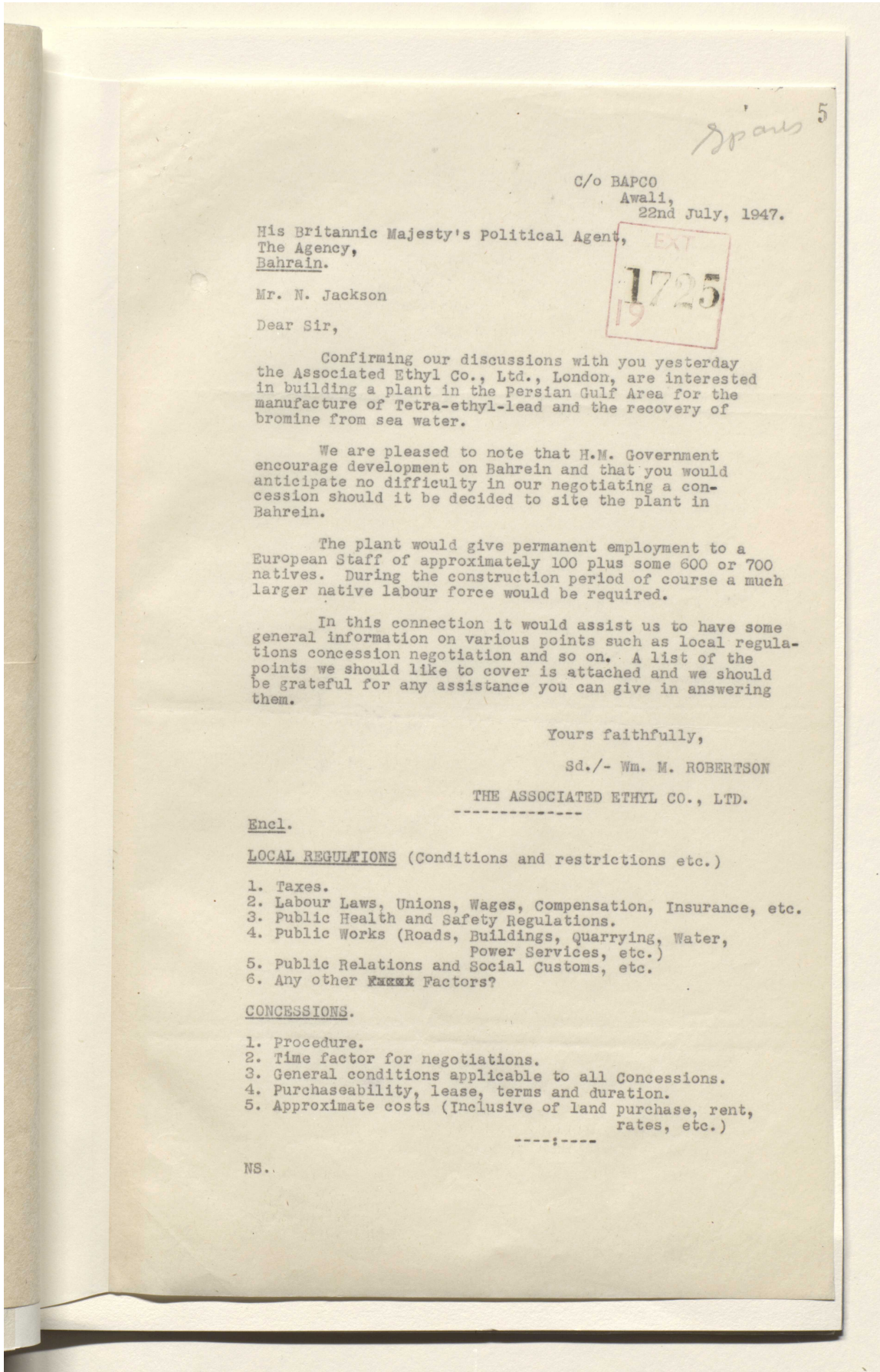
PERSIAN GULF RESIDENCY
4/8/47

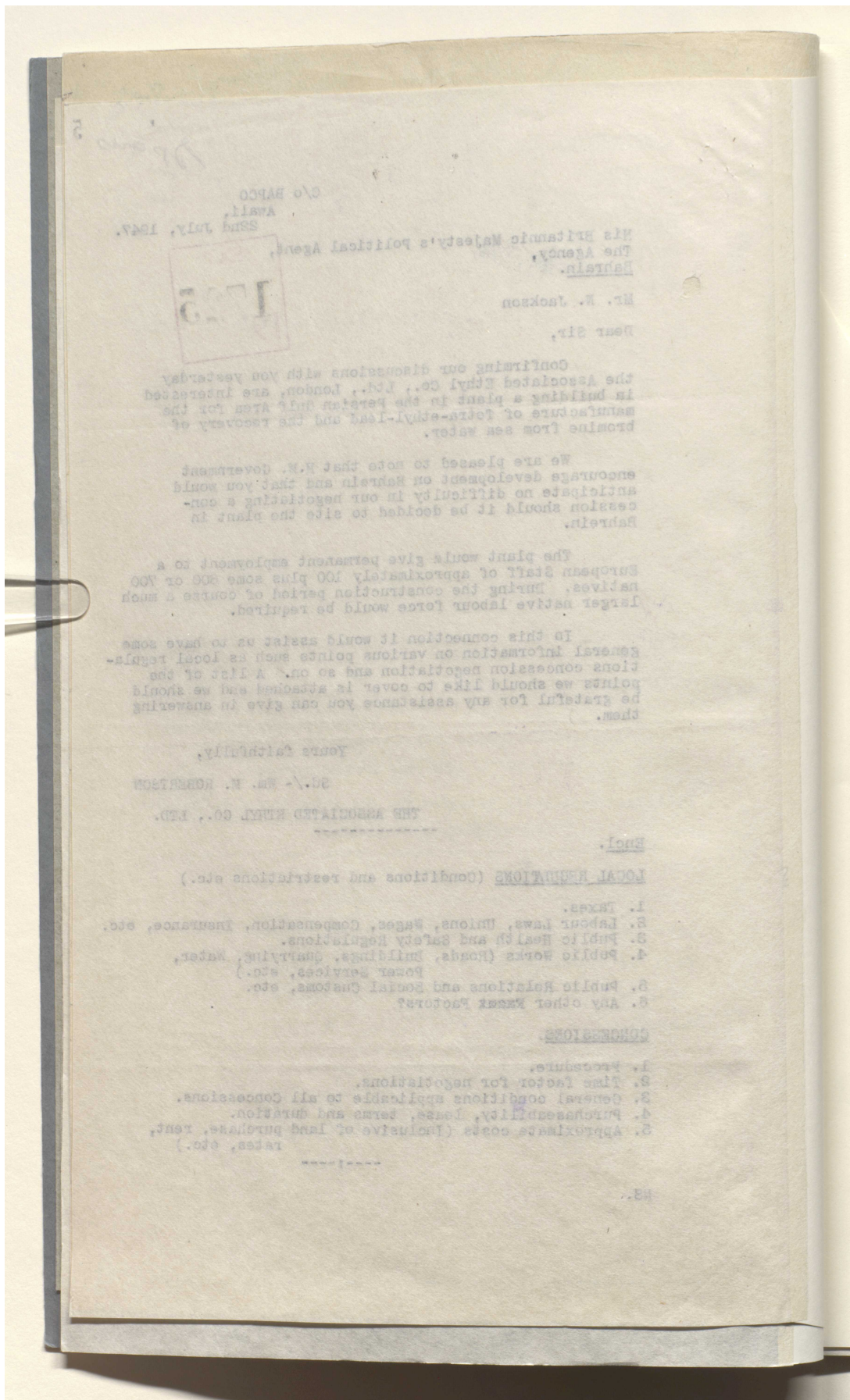
G.A.M.

مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [٤ظ] (٣٠/١٥)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [٥] (٣٠/١٦)





مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل" [٦ و] (٣٠/١٨)

DEPTL. No. EXT. 1644/47

No. 10150

DRAFT TELEGRAM

Comp: Code
~~CODE~~
~~CYPLER~~

From S. J. for India

To Political Resident Poonah

Repeated to

SEND *Signed* *[Signature]* 6/11/47

DESPATCHED 9/8/47 19 21:30

COPY TO
M. J. F. Poonah (M. J. F. Poonah)
F. O. (M. J. F. Poonah)
15
48

6

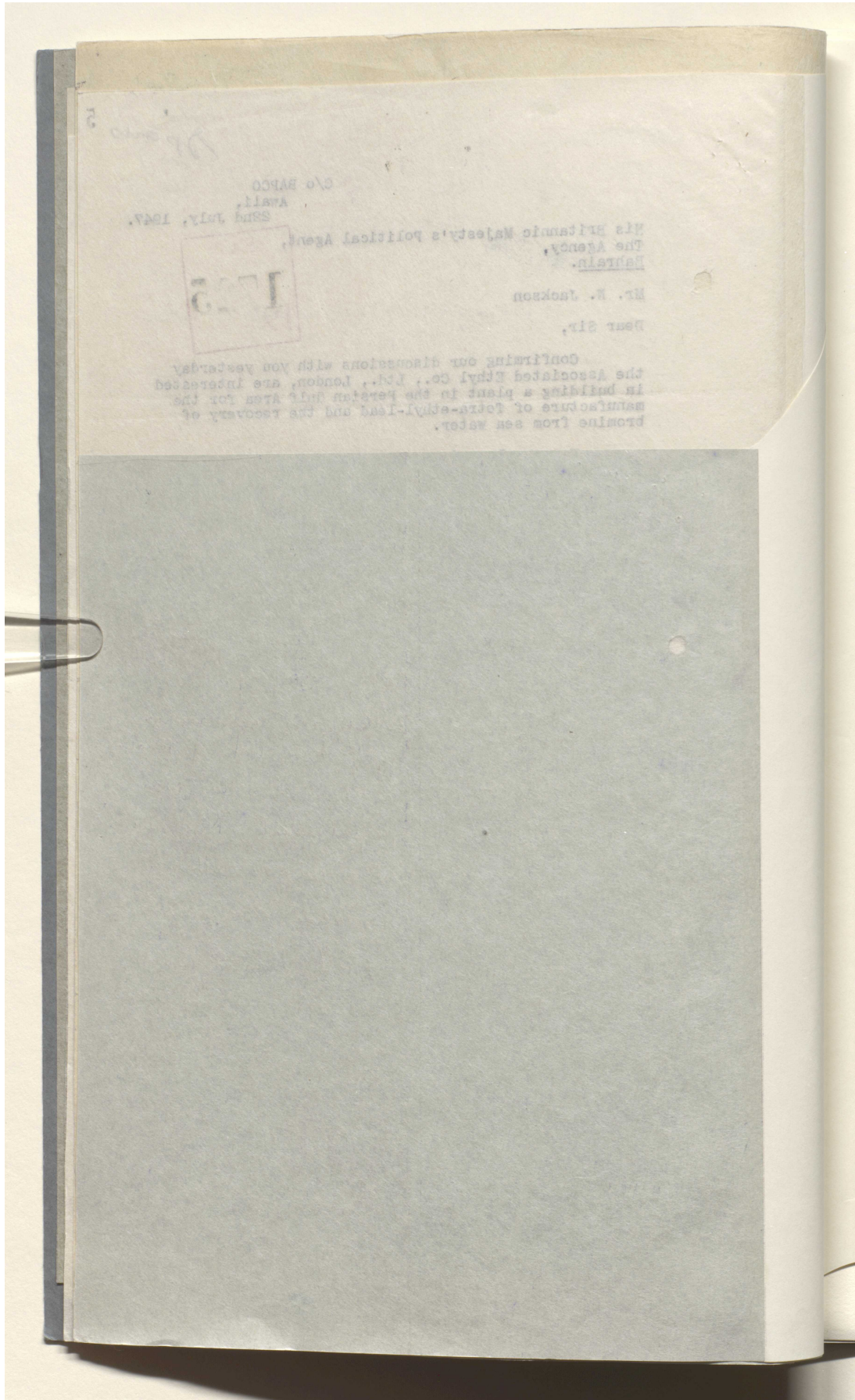
My Telegram No 10074
of 4th August. Associated
Ethyl Company.

2. Representatives now in
Poonah have task of reporting
on suitable sites for
proposed plant. They have
no report no authority
to negotiate concessions.

3. Final decision will
be taken here in consultation
with H. M. G. who will have
in mind considerations mentioned
in your telegram No 835.

(9433) Wt. 52961—P79 15m 4/46 G.S.St. Gp. 620

مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إثيل." [٦ظ] (٣٠/١٩)



مجموعة ٢٢٦ / ٣٠ "أنشطة شركة أسوشياتد إيثيل" [٧] [٣٠/٢٠]

7

DEPTL. No. Ext 1651/47

DRAFT TELEGRAM

Confidential

CODE x
CYPHER

No. 10074

From S/S

To P.R.P.G. Bahrain

Repeated to

SEND [Signature] 2/viii

DESPATCHED 11.30 hrs 4/8/1977

COPY TO 90 Mr Pym
MFP Mr Mitchell

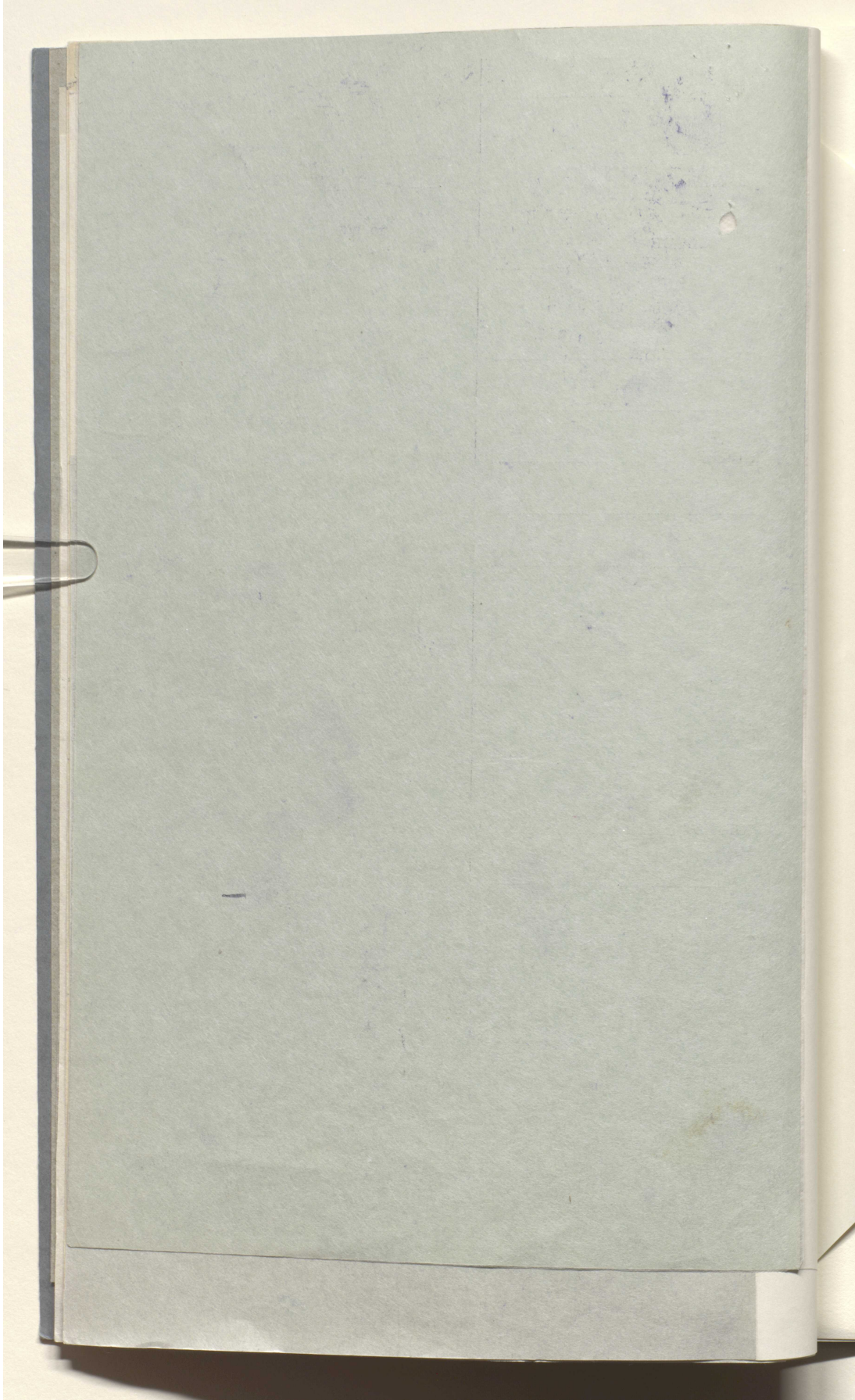
Your telegrams 30 July 834 + 835.
Associated Ethyl are all British
firm of highest reputation and
first rate standing. Their plant in
U.K. is only one of its kind outside
U.S.A. and erection of plant in
starting area country would ^{lead to}
great saving of dollars.

2. Prima facie association with partly
British oil company seems preferable
and we should probably wish to conclude
political agreement with Company
on usual lines if concession were
granted.

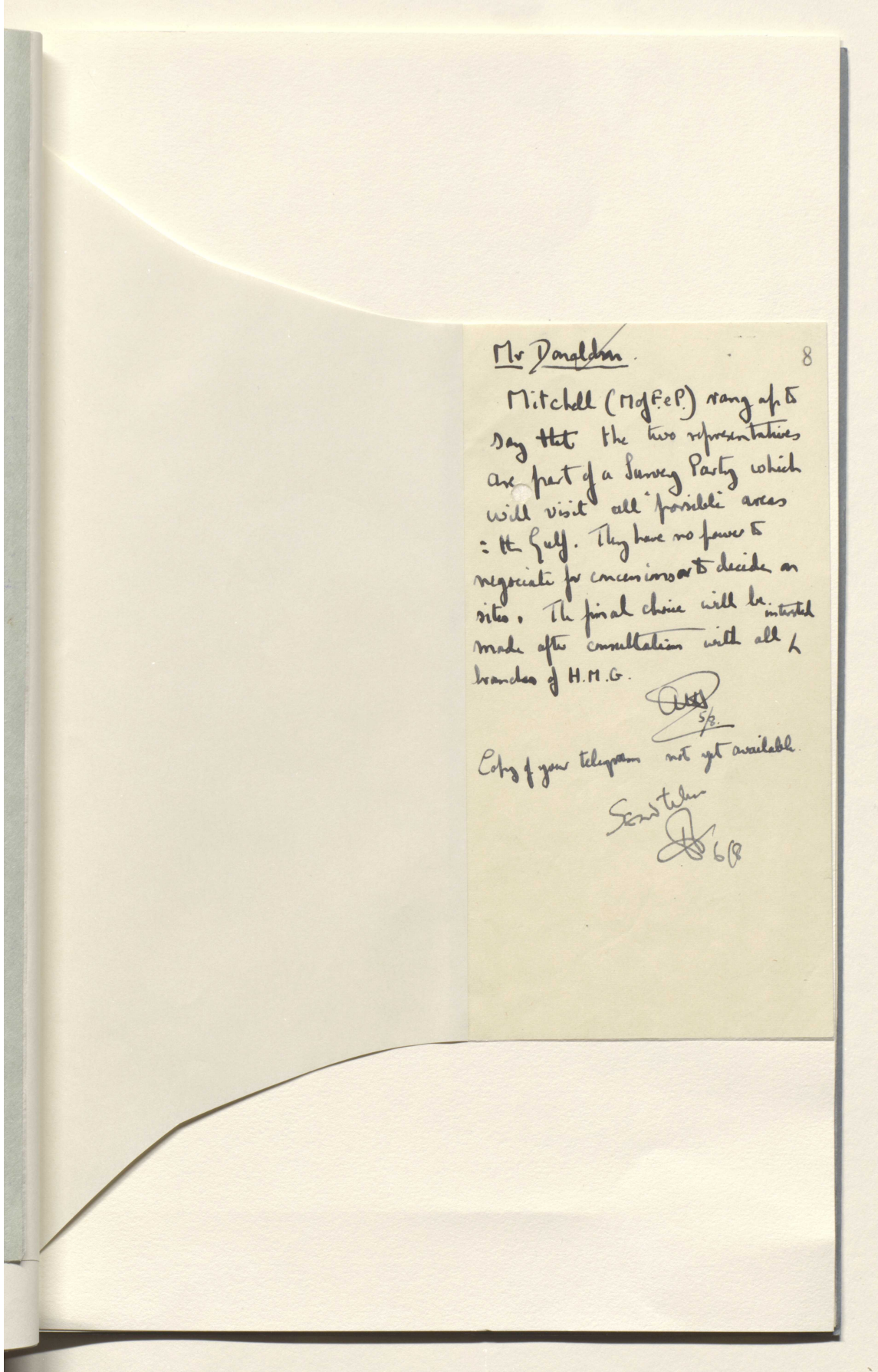
3. Further particulars will follow, but
meanwhile no objection to opening
negotiations.

(12/44) (6486) Wt. 18260—P242 25m. 745 G.S.St. Cp 824

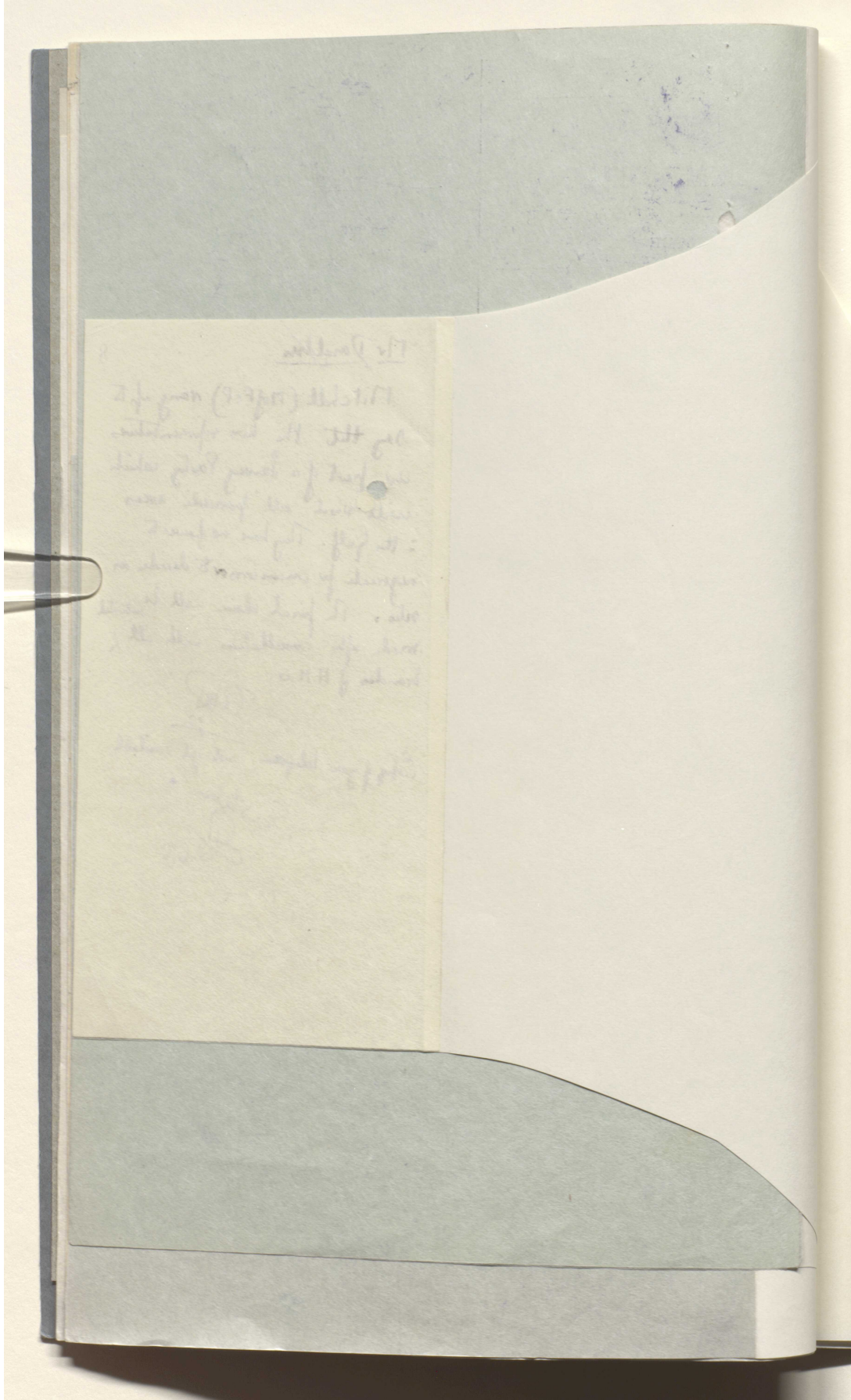
مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [٧ظ] (٣٠/٢١)



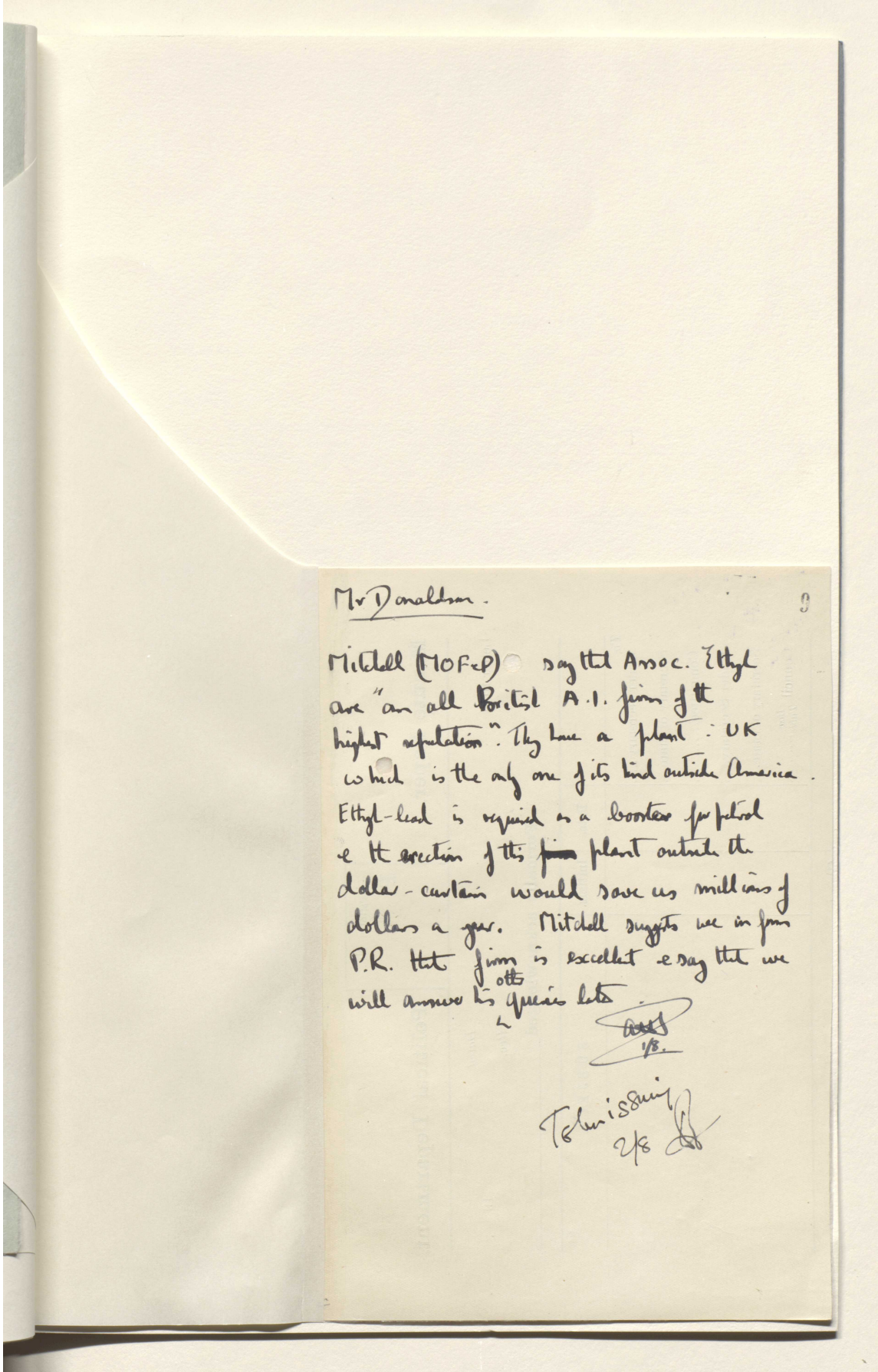
مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [٨/١] (٢٠/٢٢)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [ظ٨] (٣٠/٢٣)



مجموعة ٢٢٦ / ٣٠ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [٩٠] (٣٠/٢٤)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [٩ظ] (٣٠/٢٥)

Minute Paper.

Register No. P.

Political Department.

Letter from _____

Dated _____ 19 .

Rec. _____

Formally acknowledged _____

To	Date	Initials	SUBJECT
Under Secretary			
Secretary of State...			
Committee.....			
Under Secretary.....			
Secretary of State....			
Council ^{Rec} _{Table}			

مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشياتد إيثيل." [١٠] (٣٠/٢٦)

FILE COPY
INWARD TELEGRAM

10

INDEXED

EXT
1651
1947

13878.

Allotted to External Department.

CONFIDENTIAL CODE

From Political Resident in Persian Gulf
To Secretary of State for India
Dated Bahrain, 17.30 hours, 30th July, 1947.
Received 05.15 hours, 31st July, 1947.

*Copy to 70.
Copy to Mr Mitchell
(M.P. Fuel - Proj)
2 AUG 1947
A.S./S*

No. 834.

Messrs. Robertson and Wheeler representatives of Associated Ethyl Company London have arrived in Bahrain to examine possibilities for manufacture of tetra-ethyl-lead and the recovery of bromide from sea water.

2. The company are considering associating themselves with Bahrain Petroleum Company and negotiating a concession to site the plant in Bahrain. Alternately they might establish themselves in Persia or Saudi Arabia in association with Anglo-Persian Oil Company or American Arabian Oil Company respectively.

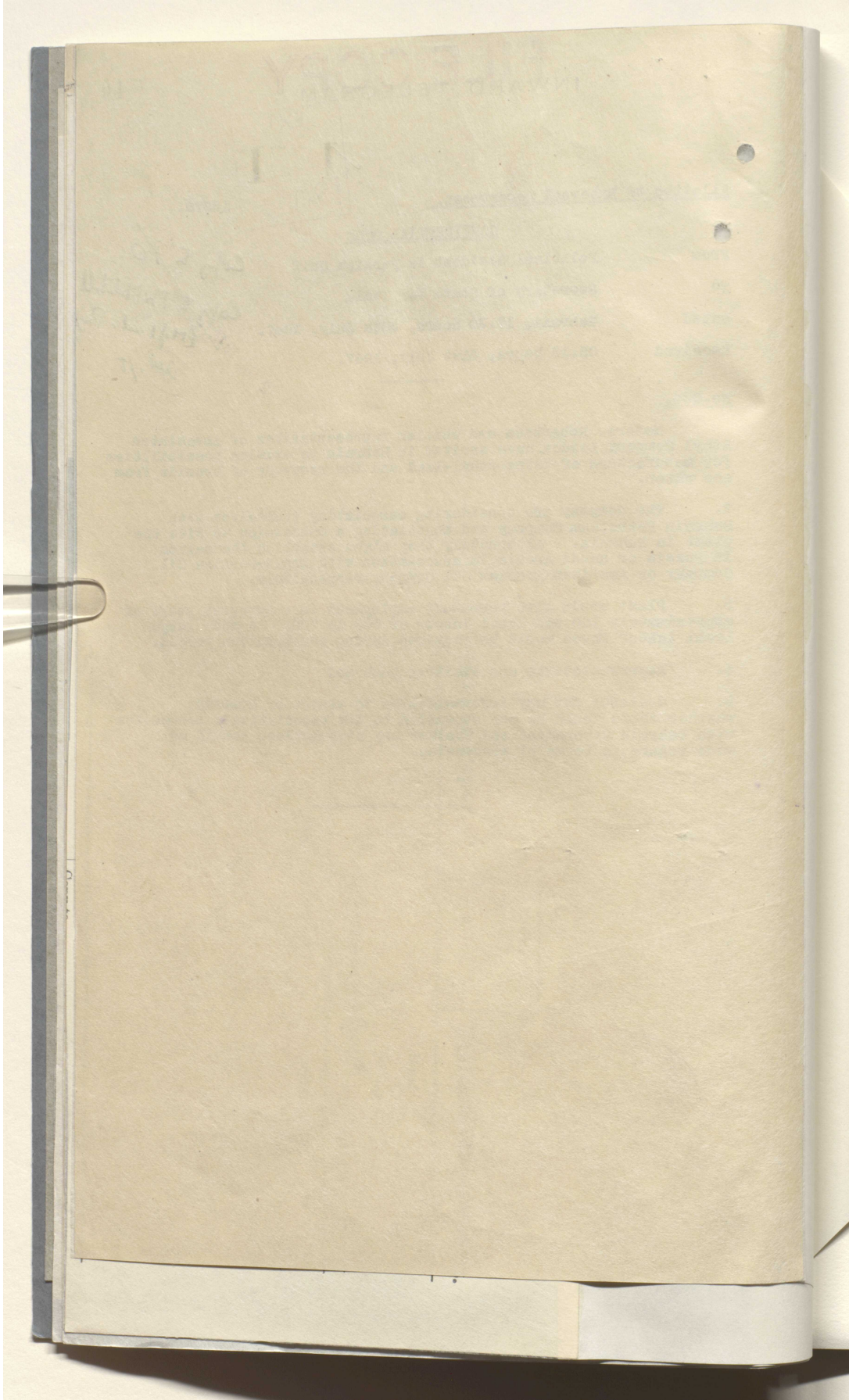
3. Plant would give permanent employment to a European staff of approximately 100 and local labour of 600 to 700. A much larger local labour force would be required during construction period.

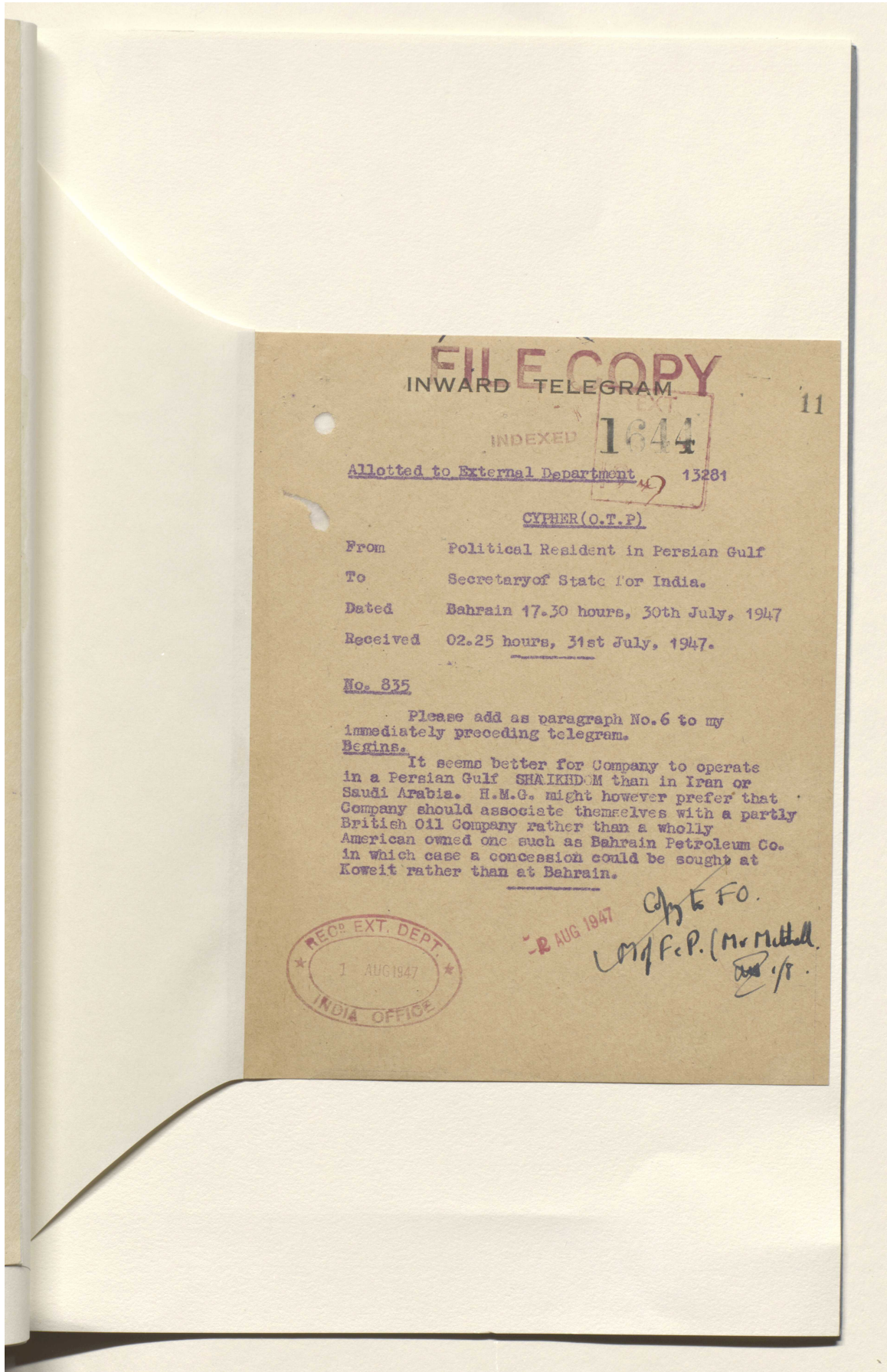
4. Representatives are visiting Dhahran.

5. Grateful for any information as to status of Company, whether there would be any objection to its negotiating a concession with Bahrain Government and whether any stipulations should be made regarding terms of concession.

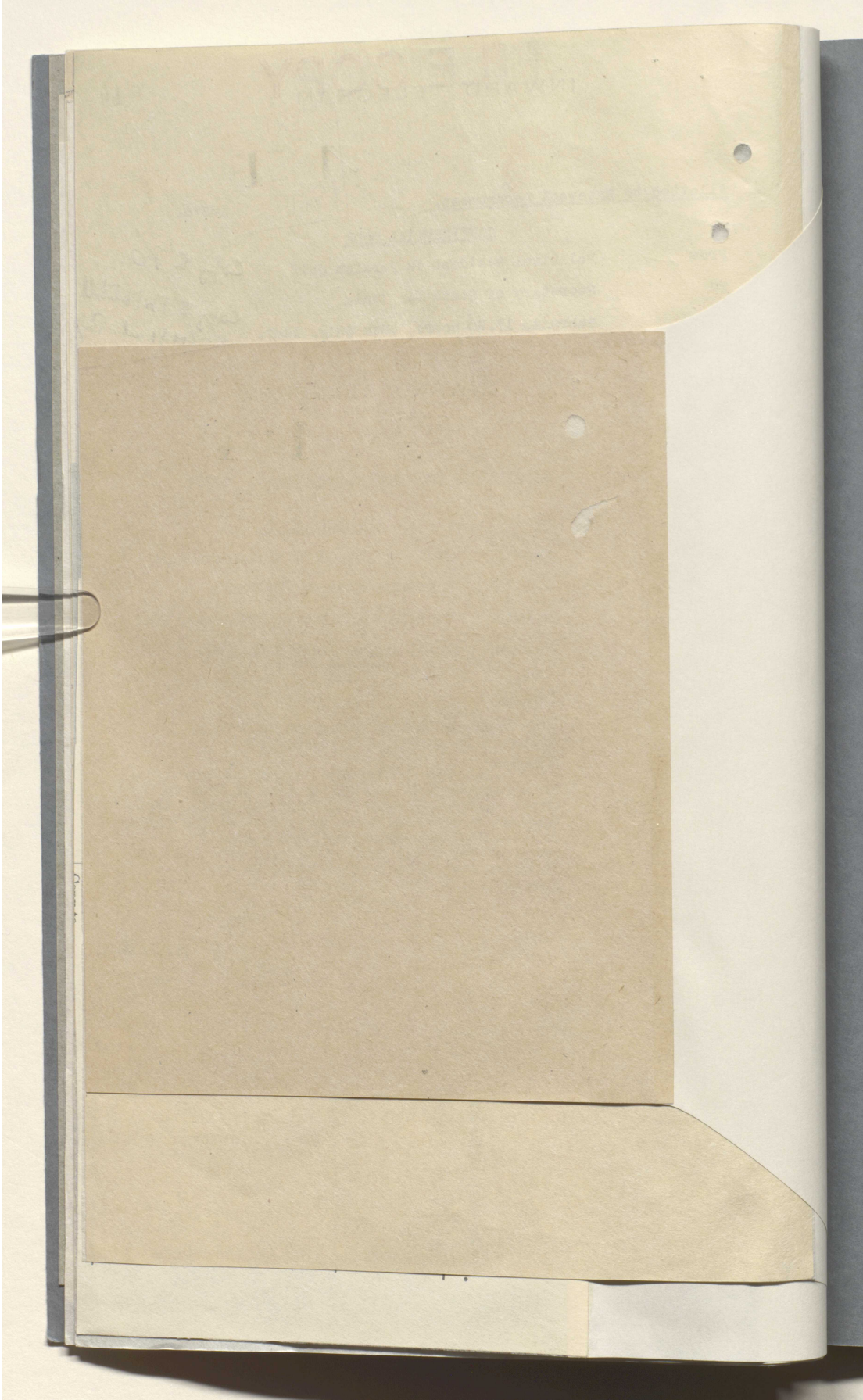
REC. EXT. DEPT.
1- AUG 1947
INDIA OFFICE

مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إنثيل." [١٠ ظ] (٣٠/٢٧)





مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إنثيل." [١١ ظ] (٣٠/٢٩)



مجموعة ٣٠ / ٢٢٦ "أنشطة شركة أسوشييتد إيثيل." [خلفي-داخلي] (٣٠/٣٠)

